

13. Sonntag im Jahreskreis

2 Könige 4,8-11.14-16a

Eines Tages ging Elischa nach Schunem. Dort lebte eine vornehme Frau, die ihn dringend bat, bei ihr zu essen. Seither kehrte er zum Essen bei ihr ein, so oft er vorbeikam. Sie aber sagte zu ihrem Mann: Ich weiß, dass dieser Mann, der ständig bei uns vorbeikommt, ein heiliger Gottesmann ist. Wir wollen ein kleines, gemauertes Obergemach herrichten und dort ein Bett, einen Tisch, einen Stuhl und einen Leuchter für ihn bereitstellen. Wenn er dann zu uns kommt, kann er sich dorthin zurückziehen. Als Elischa eines Tages wieder hinkam, ging er in das Obergemach, um dort zu schlafen. Und als er seinen Diener Gehasi fragte, was man für die Frau tun könne, sagte Gehasi: Nun, sie hat keinen Sohn und ihr Mann ist alt. Da befahl er: Ruf sie herein! Er rief sie und sie blieb in der Tür stehen. Darauf versicherte ihr Elischa: Im nächsten Jahr um diese Zeit wirst du einen Sohn liebkosten.

Römer 6,3-4.8-11

Wir, die wir auf Christus Jesus getauft wurden, sind auf seinen Tod getauft worden. Wir wurden ja mit ihm begraben durch die Taufe auf den Tod, damit auch wir, so wie Christus durch die Herrlichkeit des Vaters von den Toten auferweckt wurde, in der Wirklichkeit des neuen Lebens wandeln. Sind wir nun mit Christus gestorben, so glauben wir, dass wir auch mit ihm leben werden. Wir wissen, dass Christus, von den Toten auferweckt, nicht mehr stirbt; der Tod hat keine Macht mehr über ihn. Denn durch sein Sterben ist er ein für alle Mal gestorben für die Sünde, sein Leben aber lebt er für Gott. So begreift auch ihr euch als Menschen, die für die Sünde tot sind, aber für Gott leben in Christus Jesus.

2 ይ ነገሱት 4,8-11.14-16a

እተዊ። ድሕራኸን ድሕሪ ደቅኸን ከአ ማዕጾ ሸጉሪ፡ ናብ ኩሉ እዚ ገይብታት እዚ ኸአ አዕርቕዮ፡ ዘዝመልኤ ድማ አግልስዮ። ካብኡ ኸአ ከደት እሞ። ድሕሪአን ድሕሪ ደቃን ነታ ማዕጾ ሸጉሪቶ። ንሳቶም ድማ ጉይብታት የምጽኡላ ነበሩ፡ ንሳ ኸአ ተዕርቕ ነበረት። ኩነ ድማ፡ እቲ ጉይብታት ምስ መልኤ፡ ንወዳ፡ ገና ኸአ ጉይቢ አይመጽአለይ፡ በለቶ። ንሱ ድማ፡ ደጊምሲ ግይቢ የልቦን፡ በላ። እቲ ዘይቲ ኸአ ቁመ። ሽዑ ናብቲ ናይ አምላኽ ሰብ መጺአ ነገረቶ። ንሱ ድማ። ኪዲ፡ እቲ ዘይቲ ሽጢ እሞ ዕዳኺ ኸፈሊ፡ በቲ ዝተረፈ ኸአ ንስኸን ደቅኸን ተናበሩ፡ በላ። ሓደ መዓልቲ ድማ ኸኑ፡ ኤልሳእ ናብ ሹኔም ሐለፈ። አብኡ ኸአ ሃብታም ሰበይቲ ነበረት እሞ፡ እንጌራ ኺበልዕ ግዲ በለቶ። ኩነ ድማ፡ ኩሉ ሳዕ ብእኣ ምስ ዚሐልፍ፡ እንጌራ ኺበልዕ ናብኣ የግልስ ነበረ። እንታይ ደአ ኸነበረላ እየ፡ በለ። ገሓዚ ኸአ፡ ውሉድ እምበር የብላን፡ ሰብአያ ድማ አረጊት እዩ፡ በለ። ንሱ ኸአ፡ ጸውዓያ፡ በለ። ምስ ጸውዓ ድማ፡ አብ አፍ ቤት ደው በለት። ንሱ ኸአ፡ ንዓመታ ኸምሃ ጊዜ እዚአ ወዲ ኸትሐቕፊ ኢኺ፡ በለ።

ሮሜ 6,3-4.8-11

ወይስ ብክርስቶስ የሱስ እተጠመቅና ዘበልና ኸኣትና ብሞቱ ኸም እተጠመቅናዶ አይትፈልጡን ኢኹም፡ እምብኣርሲ ኸምቲ ክርስቶስ ብኸብሪ አቦኡ ኻብ ምዑታት ዝተንስኤ፡ ከምኡ ኸአ ንሕና ብሓዳስ ህይወት ምእንቲ ኸንመላለስ፡ ናብ ሞት ብጥምቀት ምስኡ ተቐብርና። እቲ ኻብ ምዑታት ዝተንስኤ ክርስቶስ መሊሱ ኸም ዘይመውት፡ ሞትውን አብኡ ኸም ዘይመልኽ ፈሊጥና፡ ንሕና ምስ ክርስቶስ ካብ ሞትናስ፡ ምስኡ ድማ ብህይወት ከም እንነበር፡ ንአምን አሎና። ማለት፡ ሞቱ ሓንሳእ ንኹሉ ጊዜ ኻብ ሓጢአት እዩ ዝሞተ፡ ህይወቱ ግና ንአምላኽ እዩ ዚነበር። ከምኡ ድማ ንስኻትኩም ካብ ሓጢአት ከም ዝሞትኩም፡ ብክርስቶስ የሱስ ግና ንአምላኽ ህያዋን ከም ዝኹንኩም፡ ርእስኹም ቊጸሩ።

ማቴዎስ 10,37-42

እቲ ኻባይ ንቦኡን ነዲኡን ዜፍቅር ንኣይ ኣይበቅዕን እዩ። ካባይሲ ንወዱ ወይስ ንንሉ ዜፍቅር ድማ ንኣይ ኣይበቅዕን እዩ። መስቀሉ ኣልዒሉ ደድሕረይ ዘይስዕብ ንኣይ ኣይበቅዕን። እቲ ንህይወቱ ዚረኽባ ኼጥፍኣ እዩ። እቲ ንህይወቱ ምእንታይ ዜጥፍኣ ከኣ ኪረኽባ እዩ። ንኣኻትኩም ኪቕበል ንኣይ እዩ ዚቕበል። እቲ ንኣይ ዚቕበል ድማ ነቲ ዝለኣኸኒ እዩ ዚቕበሎ። ንነብዩ ብስም ነብዩ ዚቕበል፡ ዓስቢ ነብዩ ይረክብ፡ ንጻድቕ ብስም ጻድቕ ዚቕበል ድማ ዓስቢ ጻድቕ ይረክብ። ካብዞም ናእሽቱ ንኣደ እኳ ብስም ወደ መዝሙር ጣሳ ዝሓል ማይ ጥራይ ዜስቲ፡ ዓስቡ ከቶ ኸም ዘይስእን፡ ብሓቂ እብለኩም ኣሎኹ።

Matthäus 10,37-42

In jener Zeit sprach Jesus zu seinen Aposteln: Wer Vater oder Mutter mehr liebt als mich, ist meiner nicht wert, und wer Sohn oder Tochter mehr liebt als mich, ist meiner nicht wert. Und wer nicht sein Kreuz auf sich nimmt und mir nachfolgt, ist meiner nicht wert. Wer das Leben findet, wird es verlieren; wer aber das Leben um meinetwillen verliert, wird es finden. Wer euch aufnimmt, der nimmt mich auf, und wer mich aufnimmt, nimmt den auf, der mich gesandt hat. Wer einen Propheten aufnimmt, weil es ein Prophet ist, wird den Lohn eines Propheten erhalten. Wer einen Gerechten aufnimmt, weil es ein Gerechter ist, wird den Lohn eines Gerechten erhalten. Und wer einem von diesen Kleinen auch nur einen Becher frisches Wasser zu trinken gibt, weil es ein Jünger ist – Amen, ich sage euch: Er wird gewiss nicht um seinen Lohn kommen.